Durante rueda di prensa:

GLENBERT CROES TA RETA GOBERNADOR DI ARUBA



ORANJESTAD(AAN): -- Conseho di Ministro di Reino lo reuni awe tocante nombracion di Glenbert Croes como Ministro di Transporte y Communicacion den Gobierno nobo di Aruba.

Asina señor Croes a bisa ayera den un conferencia di prensa na su cas na Cumana.

Durante e conferencia di prensa aki, lider di OLA a repasa e desaroyonan di e ultimo dianan.

Manera conoci, Gobernador di Aruba a notifica formador Henny Eman Dialuna cu e tin un problema cu nombracion di señor Croes.

Den un converzacion cu Glenbert Croes, Gobernador a informe di su decision y a bise cu e problema central ta e investigacion di su antecedentenan cu a sali negativo.

Gobernador a pidie pa tene honor y dignidad pa su mes y retira.

Señor Croes a contesta Gobernador sinembargo, cu hustamente pasobra e kier tene honor y dignidad pa su mes, e lo sigui lucha.

Segun Glenbert Croes, Gobernador a pone su nombracion den man di La Reina awor.

Esaki kier meen, asina señor Croes a bisa, cu e momento a yega cu e decision pa nombra miembronan di Parlamento y di Gobierno no ta na Aruba mas, sino na Hulanda.

Su palabranan: "Mi ta reta Gobernador di Aruba, loke el a cuminza, cabe awor. Mi ta reta Gobierno di Hulanda, loke el a cuminza, cabe awor. Percura pa boso destrui e Landsbesluit di mi nombracion. Mi lo no retira tanten cu boso no destrui e landsbesluit. Loke boso a cuminza, cabe".

Señor Croes a bisa ayera, cu el a participa den eleccion pa pidi confianza y sosten di Pueblo di Aruba.

Ta berdad cu el a bay atras den voto pero no obstante, a keda lider di OLA.

(Segun conteo oficial, señor Croes a haya en total 1084 voto riba 12 di December ultimo, den eleccion di '94, e tabata tin 2120 voto. Partido OLA a alcanza un total di 3976 voto, na '94 e tabata tin 4415 voto).

Glenbert Croes a trece pa dilanti cu no ta pasobra un hende a bay atras den voto, e no ta bon mas.

Su palabranan: "Huez pa un politico no ta Gobernador, ni Hulanda, sino Pueblo di Aruba cu den eleccion ta dicidi pa ratifica o desaproba e maneho cu e persona a hiba. Bo por bisa cu mi a bay atras den voto pa e foutnan cu mi a comete, pero por bisa tambe cu mi a mantene mi votonan pa e logronan grandi cu mi a alcanza pa Aruba, apesar di tur obstaculo y barera cu tabata tin mi dilanti".

Segun señor Croes, ningun momento por a wordo prueba cu el a comete actonan contra ley.

E ta bisa: "Mi a comete fout si pero tabata pasobra mi a traha duro y superhopi. Pa nos, Pueblo a papia. Ma awor despues cu nos a yega na firma acuerdo politico cu AVP y na propone candidatonan, Gobernador ta nenga pa oficializa mi nombramento como ministro nobo. Gobernador ta sinti cu ta bon pa manda henter e asunto aki Hulanda. Ni Parlamento di Aruba no a wordo tendi".

Como cu su antecedentenan negativo tabata para central den posicion di Gobernador, Glenbert Croes a busca su prueba di bon comportacion (bewijs van goed gedrag).

Ayera-mainta el a haye y durante e conferencia di prensa na su cas el a lese pa e periodistanan y demas personanan presente tende.

Hunto cu e articulo aki, por mira e declaracion di bon comportacion di señor Croes.

Su palabranan: "Esaki ta e forma legal pa screen un hende. Anto con e si ta sali bon pero e otro ta sali malo? Mi por compronde cu nan a califica mi como verdachte den caso di DOPV y cu nan a haci investigacionnan riba mi. Tanten cu mi lucha politico ta cu interes di Aruba mester ta riba interes di Hulanda y di Reino Hulandes, tanten cu mi ta sinti mi Arubiano prome cu Hulandes, tanten cu mi ta mantene un lucha politico pa preserva loke nos libertador a logra pa nos, tanten cu mi keda para firme contra Hulanda cu ta purba trapa riba e derechonan sagrado di Pueblo di Aruba, mi lo sigui haya e problemanan aki".

Señor Croes a admiti cu e ta un sospechoso den caso di DOPV pero ta bisa cu te cu nada bin dilanti, e ta inocente.

Mas leu e ta splica cu ningun caminda ta para cu ora un hende ta sospechoso den un caso, e lo no por bira ministro.

E ta bisa: "Si mi antecedentenan ta negativo, anto dicon mi a haya un bewijs van goed gedrag? Mi a haye pasobra mi no tin strafkaart mes. Nunca mi a wordo sentencia di nada malo. Nan por acusa mi di 100.000 cos, tanten cu mi ta un homber inocente y tanten cu Pueblo ta brinda mi sosten, hende na Aruba y Hulanda mester respeta esaki".

Señor Croes a bisa cu e ta garantiza Pueblo cu e lo no laga e problema di su nombracion stroba Aruba pa haya su gobierno.

Pase loke pase, Aruba lo tin su Gobierno.

Su palabranan: "Lo mi no laga interes general di Aruba wordo sacrifica pa un puesto di ministro. Pero si ta como ministro mi lo mester bay lucha, mi lo sigui lucha. Mi kier adverti tur mi contricantenan na Aruba y na Hulanda pa nan prepara nan mes pasobra e lucha lo hiba mi unda e mester hiba mi, basta un dia nan respeta Pueblo di Aruba cu su bon y cu su malo. Cu mi bon y cu mi malo, Arubiano mi ta keda y como Arubiano lo mi muri".

Señor Croes a expresa di ta disapunta den Gobernador di Aruba pero di ta kere cu Henny Eman a cumpli cabalmente cu su palabra y a mantene su mes na e acuerdo politico.

E ta bisa: "No ta pa Gobernador di Aruba pa dicidi riba mi nombracion, ni pa Hulanda pero asina a para bira. Awor ta Hulanda lo mester dicidi riba Glenbert Croes, despues cu Pueblo a vota pa mi y a sostene mi. E decision grandi cu nos como Pueblo mester tuma ta si nos ta bay laga esey tuma lugar. E lo ta un violacion sagrado di nos democracia".

Riba foto, momento durante e conferencia di prensa.



ARUBA

MINISTERIE VAN JUSTITIE
DIRECTIE OPENBARE ORDE EN VEILIGHEID

VERKLARING OMTRENT HET GEDRAG

De Directeur van de Direktie Openbare Orde en Veiligheid;

Gelet op:
de bepalingen der 'Landsverordening op de justitiele documentatie en op de verklaringen omtrent het gedrag (Publicatieblad 1989, no. GT.83);

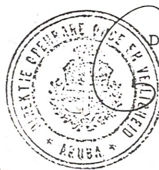
Verklaart:
dat hem uit het onderzoek met betrekking tot het gedrag van

CROES Glenbert Francois
geboren op 05/07/66 te Aruba

die opgenomen is in het bevolkingsregister van het land ARUBA, gelet op het doel waarvoor de afgifte is gevraagd, niet van bezwaren tegen voornoemde persoon is gebleken.

Deze verklaring wordt afgegeven in verband met:
MINISTERSCHAP.

Aruba, 03/06/1998(d/m/y) De Directeur,





Vrij van zegel ingevolge artikel 32 der "Landsverordening op de justitiele documentatie en op de verklaringen omtrent het gedrag" (A.B. 1989, no. GT.83)

Despues di a gasta mas di 30 miyon pa investiga Glenbert

CONSEHO DI MINISTRO DI REINO TA BAY DICIDI KEN TA BIRA MINISTRO

ORANJESTAD(AAN) Awe por cuminza e capitulo di e dianan mas scur cu pais Aruba lo bay pasa aden riba tereno politico y democratico.

Conseho di Ministro di Reino na Hulanda lo bay trata e asunto di huramentacion di ministro Glenbert Croes pasobra Gobernador di Aruba a pasa e problema aki y tumamento di decision pa Hulanda.

Si Conseho di Ministro di Reino dicidi awe o otro siman cu Glenbert no por bira ministro, esaki kiermen cu democracia na Aruba a para caba na nada y cu Aruba ta bek den tempo y dominio colonial y cu entreguismo a vence riba derechonan di e pueblo di Aruba.